

Taka&Masa Hello!

Family Hi!

Taka これ今、川がうしろに見えるっていうか、な んならもう川に浮いているようなプカプカ感す らあるけどね。どこなんだろうね。

Masa どこだろうね? Where are you now?

Connor We're in Brisbane, Australia.

Masa You're in Brisbane in Australia.

Taka Australia!

Masa Where is that?

Ruby It's on the Brisbane River.

Taka Brisbane River.

Taka Wow! What a big river! こりゃ、りっぱだね。

Taka Where is your house?

Ruby Up there.

Masa Oh, you live by the river.

Connor Yes.

Masa Wow.

Taka あ、これ?家からこんな近くに川流れてるん だね。

Ruby This is our kayak.

Taka Wow. 家の前でカヤックできちゃう。

Masa That's so cool.

Taka Is kayaking difficult?

Ruby Um, it depends how strong the current is.

Ruby And you need muscles.

Masa Can you say that again?

Ruby You need muscles!

Masa I see!

Taka I see, Muscles!

Taka じゃちょっとおうちも見せてもらおうか。

Masa そうだね。Can you show us inside your house?

Ruby Yes! Come.

Masa Thank you so much.

Taka Wow.

Masa That is your living room.

Taka That's nice. I like your living room.

Ruby Thank you.

Taka Wow! That's nice.

Masa What a big courtyard!

Masa What do you usually do in the courtyard?

Connor We play basketball or watch

movies.

Taka&Masa Watch movies?

Connor We have a projector. We project the movie on, to this wall here...

Taka Wow.

Masa That's so good. Sounds amazing.

Taka じゃちょっとルビーの部屋も見せてもらおうか。

Masa そうだね。



Taka Can you show us Ruby's room?

Ruby Yes. Sure.

Taka Thank you.

Masa Thank you.

Taka Wow!

Masa That's so cute.

Taka It's a fancy room.

Masa What a cute room!

Ruby Thank you.

Taka そういえばコナーとルビーって何年生なんだろうね?

Masa たしかに。きいてみようか。
What grade are you in?

Ruby I'm in 6th grade, and Connor is in 8th grade.

Masa You are in 6th grade, and Connor is in 8th grade.

<u>Connor</u> Yes. 8th grade is second year of secondary school.

Masa ああ、I see. オーストラリアでは、中学校のことを secondary school

Taka なるほど。

Masa だから 8th grade は日本で言う中学 2年生。

Taka なるほど。じゃあルビーが小学6年生、コナーが中学2年生ってことだね。

Masa うん、そういうこと。

Taka うう~ん。

Masa そしたらさっそく、ルビーに中学校になったら 何をしてみたいか聞いてみようよ。

<u>Taka</u> Okay. Ruby, what do you want to do in secondary school?

Ruby I want to study French.

Masa You want to study French.

Taka&Masa フランス語。

Masa を習いたいんだって。

Taka 中学でフランス語の勉強ができるってことだよ ねそれはつまり。

Masa そうだね、たしかに。

Taka フランスに行ってみたいってことなのかな?

Masa そうだよね。将来的にね。

<u>Taka</u> Ruby, what do you want to do in France?

Ruby I want to study interior design.

Masa You want to study interior design in France?

Ruby Yes.

Masa What do you want to be?

Ruby An interior designer.

Masa へえ~。

Taka Wow.

Masa インテリアデザイナーになりたい。

Taka なるほどね。でももうお部屋のセンスいいもんね。

Masa そうだね。

Connor I got this trophy for being the best in my team, in my AFL team.

Taka What is the AFL?

<u>Connor</u> It is the Australian Football League.

Masa The Australian Football League.



<u>Taka</u> Wow. You are a good Australian Football player.

Connor Yes.

Taka Wow. トロフィーおしゃれだね。 **That trophy is very stylish.**

Connor Thank you.

Masa じゃルビーに中学校にあがったらどんなスポーツしたいか聞いてみようか。

Taka そうだね。Ruby?

Ruby Yes.

<u>Taka</u> What sport do you want to do in secondary school?

Ruby I want to do rowing.

<u>Taka</u> Rowing? What is rowing?

Ruby You row in the team of ten...
eight! And you going like that,
and you need big muscles to
do that.

Taka&Masa Bi~h.

Ruby We see them on the river sometimes in the morning, the rowers, like different schools.

Masa Wow!

<u>Taka</u> Is rowing popular in Australia?

Ruby Very.

Taka&Masa I see.

Taka お昼ごはんとかはどんな感じなんだろうね? それで言うと。

Masa 気になるね。Connor, what do you eat for lunch at school?

Connor Normally I get my lunchbox prepared by my mom.

Connor Can I show you?

Masa Oh, really? Yes.

Taka Thank you.

Masa Thank you. Please show us.

Masa Is that your lunchbox?

Connor Yes. This is our lunchbox.

Taka It's

Masa So...

Taka big.

Connor This is a sandwich.

And they are some blueberries and strawberries. Some lamingtons, a mango, a banana, and some yoghurts.

Ruby And also some lamingtons which is really yummy.

Masa What is lamington?

Taka なるほど。じゃけっこうあまめのものが多い ね。 Wow. I want to try it.

Taka Ruby, what do you want to do at lunch time in secondary school?

Ruby I want to sit with my friends outside.

Masa You want to sit with your friends outside.

Taka Outside. お外?

Masa ね。外で友達と

Taka そんなん最高だよ。うらやましいね。



Ruby Australia is famous for its delicious lobster.

Ruby Many states have a rule about what you cannot do to lobster. What is it?

Masa オーストラリアはおいしいロブスターが有名ですが、州によってロブスターにしてはいけないことがあります。それはなんでしょう?

Taka You cannot throw lobsters.

Connor No. Not that one.

Taka そんなやつはいないってか。

Masa You cannot cut... I don't know how to say.

Connor No.

Ruby No.

Ruby (Claws.)

Masa Claws.

Masa Please tell us the answer.

Ruby The answer is... You cannot boil them alive.

Masa あっ、生きたままゆでちゃいけない。

Taka なるほ、えつ、why?

Connor Because it's too cruel to the animals.

Masa I see.

Connor & Ruby So, how was today?

Taka Oh, it was really interesting. I want to go to Australia and play Australian football with Connor.

Masa I want to join the movie night. Can we join you?

Connor Yes.

Ruby Of course!

Connor Anytime.

Masa Oh, really? Thank you so much.

Taka Thank you.

Masa See you soon!

Taka See you again!

All Bye!